



## Rochester City School District

Every student by face and name.  
Every school, every classroom. To and through graduation.

Terry J. Dade  
Superintendent of Schools  
Rochester City School District  
131 West Broad Street  
Rochester, NY 14614

March 12, 2020

Dear Families and Community Members of the Rochester City School District:

The Rochester City School District is continually monitoring the COVID-19 situation, commonly referred to as coronavirus. We receive guidance and direction from the New York State Health Department and Monroe County Health Department each and every day. This situation is evolving rapidly, with updates occurring sometimes within minutes.

As of March 11, there is now a confirmed case in Monroe County. While County Health Commissioner Dr. Michael Mendoza has indicated that the health risk to the general public remains low, we want to stress that preventative and precautionary measures must be followed in an effort to keep our students, staff, and school community healthy and safe.

In the event of a confirmed COVID-19 case in one of our schools or buildings, the District is required by the New York State Health Department to close that school or facility for an initial 24 hours to begin an investigation and to clean and disinfect the building. If that occurs, you will be notified via robo call with as much advance notice as possible. Notification also will be posted on the RCSD and school websites, and shared through the District's social media accounts. Please make sure that your emergency contact information is up to date with your child's school.

School districts in Monroe County also have been working together on a daily basis to discuss best practices, important decisions, and ongoing strategies to keep everyone healthy during this time. Due to concerns about potential out-of-town risk and/or quarantine possibilities, our District has decided to suspend all school-related travel outside Monroe County until further notice. This includes both day and overnight trips. In addition, all school and District events that will gather crowds larger than 50 will be cancelled until further notice. Individual schools will cancel school-specific events.

The work of our Board of Education must continue, as we have important issues including the development of the 2020-21 Budget and other pressing matters. The Board is evaluating how to conduct its meetings in a public forum and ensure transparency, while following the recommendations of the Monroe County Health Department. A final determination for how to receive public input will be made at tonight's meeting.

Our goal is to avoid any closures as long as possible while prioritizing the health and safety of our students, families, and staff. We will continue to monitor this situation in partnership with the Monroe County Health Department and will notify families and staff immediately of any interruptions to the school schedule. Please check the District website for updates as well.

If you have concerns about your or your child's health, please contact your medical practitioner or the New York State hotline at 1-888-364-3065. We appreciate your patience and cooperation, as we know this is a serious matter of great concern to many.

Sincerely,

Terry J. Dade  
Superintendent of Schools



## Rochester City School District

Every student by face and name.  
Every school, every classroom. To and through graduation.

Terry J. Dade  
Superintendent of Schools  
Rochester City School District  
131 West Broad Street  
Rochester, NY 14614

Marzo 12, 2020

Apreciadas Familias y Miembros de la Comunidad del Distrito Escolar de la Ciudad de Rochester:

El Distrito Escolar de la Ciudad de Rochester está monitoreando continuamente la situación del COVID-19, comúnmente conocido como el coronavirus. Recibimos instrucciones y orientaciones del Departamento de Salud del Estado de Nueva York y el Departamento de Salud del Condado de Monroe todos los días. Esta situación está evolucionando rápidamente, con novedades que ocurren a veces en minutos.

A partir de marzo 11, ahora hay un caso confirmado en el Condado de Monroe. Aunque el Comisionado de Salud del Condado el Dr. Michael Mendoza ha indicado que el riesgo para la salud del público en general sigue siendo bajo, queremos enfatizar que las medidas preventivas y de precaución se deben seguir en un esfuerzo por mantener a nuestros estudiantes, personal empleado, y comunidad escolar segura y saludable.

Si acontece que hay un caso confirmado de COVID-19 en alguna de nuestras escuelas o edificios, el Departamento de Salud del Estado de Nueva York requiere que el Distrito cierre esa escuela o edificio por un periodo inicial de 24 horas para comenzar una investigación y limpiar y desinfectar el edificio. Si esto ocurre, usted será notificado mediante una llamada automática con la mayor anticipación de tiempo posible. La notificación también será publicada en los sitios web de las escuelas y el Distrito, y compartida a través de todas las cuentas de redes sociales del Distrito. Por favor asegúrese de que la información de sus contactos de emergencia esté actualizada con la escuela de su hijo.

Los distritos escolares del Condado de Monroe han estado trabajando juntos diariamente para discutir las mejores prácticas, decisiones importantes, y estrategias en curso para mantener saludable a todos durante este tiempo. Debido a las preocupaciones sobre el riesgo potencial que venga de fuera de la ciudad y / o posibilidades de cuarentena, nuestro Distrito ha decidido suspender todos los viajes relacionados con la educación por fuera del Condado de Monroe hasta nuevo aviso. Esto incluye tanto los viajes de un día como de dos días. Además, todos los eventos escolares y del Distrito que reúnan un público mayor de 50 serán cancelados hasta nuevo aviso. Cada escuela cancelará los eventos específicos de esa escuela en particular.

El trabajo de la Junta de Educación debe continuar, puesto que tenemos asuntos importantes que tratar incluyendo el desarrollo del presupuesto para el 2020-21 y otros asuntos urgentes. La Junta está evaluando como llevar a cabo sus reuniones de manera pública y garantizar transparencia, al igual que seguir las recomendaciones del Departamento de Salud del Condado de Monroe. Una decisión final de como recibir los comentarios del público será tomada en la reunión de esta noche.

Nuestro objetivo es evitar cualquier cierre el mayor tiempo posible al mismo tiempo que priorizamos la salud y seguridad de nuestros estudiantes, familias, y personal. Continuaremos monitoreando esta situación en alianza con el Departamento de Salud del Condado de Monroe y notificaremos a las familias y el personal empleado inmediatamente de cualquier interrupción en la programación de las escuelas. Por favor, consulte el sitio web del Distrito para más novedades también.

Si tiene alguna inquietud sobre su salud o la de su hijo, por favor comuníquese con su médico particular o la línea directa del Estado de Nueva York al 1-888-364-3065. Valoramos su paciencia y colaboración, puesto que sabemos que esto es un asunto serio de gran preocupación para muchos.

Atentamente,

Terry J. Dade  
Superintendente de Escuelas